

# STATEMENT OF VOTE

GENERAL ELECTION

November 4, 1930

*Amalia M. Torro*

---

TABULATED FROM RETURNS  
IN THE OFFICE OF THE  
SECRETARY

---

PRINTED IN COMPLIANCE WITH STATUTE

---

HARTFORD  
PUBLISHED BY THE STATE  
1930

VOTES FOR REPRESENTATIVES  
MIDDLESEX COUNTY.

<b>Chester—</b>		<b>Killingworth—</b>	
Malcolm G. Brooks, r.,	258	Irving B. Harris, r.,	87
George M. Hall, d.,	254	John B. Saglio, r.,	82
		Bertha Hesel, d.,	65
<b>Clinton—</b>		Manfred Hatch, d.,	54
David A. Fox, d.,	359	Lovel D. Parmelee, i.,	1
Charles A. Pelton, r.,	257		
H. Russel Stone, d.,	2		
		<b>Middlefield—</b>	
<b>Cromwell—</b>		D. Howard Birdsey, r.,	205
Raymond S. Coe, r.,	473	Erastus B. Bigelow, r.,	9
Joseph J. Petrofsky, d.,	260	* d.	
<b>Durham—</b>		<b>Middletown—</b>	
Homer L. Johnson, d.,	216	George H. Loewenthal, r.,	2993
William A. Gastler, d.,	243	William M. Citron, d.,	2969
Charles H. Reimers, r.,	138	George J. Fisher, r.,	2924
Walter A. Seifert, r.,	145	Michael A. Brown, d.,	2965
<b>East Haddam—</b>		<b>Old Saybrook—</b>	
Charles H. Rogers, r.,	416	George E. Kirtland, r.,	354
Charles Wolf, r.,	412	J. Gresham Wilson, d.,	216
William I. Gelston, d.,	221	William R. Bushnell, r.,	2
R. Marshall Smith, d.,	566		
<b>East Hampton—</b>		<b>Portland—</b>	
Ambrose M. Starr, r.,	598	Charles J. Johnson, d.,	861
Carl Terp, r.,	596	Berkley C. Stone, r.,	565
Jacob A. Day, d.,	527		
Bernard W. Butler, d.,	469		
		<b>Saybrook—</b>	
<b>Essex—</b>		Ansel R. Jones, r.,	457
Niles E. Gladding, r.,	507	Edward G. Burke, r.,	461
Everett W. Doane, d.,	230	Gilbert P. Eagan, d.,	301
		D. Paul Duggan, d.,	310
<b>Haddam—</b>		<b>Westbrook—</b>	
David E. Karlson, r.,	371	John A. Holbrook, r.,	246
Eric G. Gustafson, r.,	408	William E. Wren, d.,	130
Felix A. Petrofsky, d.,	295		
George Smetana, Sr., d.,	276		

TOLLAND COUNTY.

<b>Andover—</b>		<b>Coventry—</b>	
Edwin A. Standish, r.,	116	Franklin R. Orcutt, r.,	430
Winthrop White, d.,	90	Louis A. Kingsbury, r.,	420
		Ralph V. Reynolds, d.,	281
		Benjamin A. Strack, d.,	269
<b>Bolton—</b>		<b>Ellington—</b>	
David C. Toomey, r.,	106	Morton E. Thompson, r.,	318
E. Selma Haley, d.,	102	William J. Bowler, d.,	276
<b>Columbia—</b>		<b>Hebron—</b>	
Clair L. Robinson, r.,	127	Leon G. Rathbone, r.,	197
Philip H. Isham, d.,	88	Claude W. Jones, d.,	159

\* No return.

## VOTES FOR REPRESENTATIVES

<b>Mansfield—</b>		<b>Union—</b>	
<i>Annie E. Vinton, r.,</i>	385	<i>Nelson E. Harton, r.,</i>	74
<i>Daniel C. Flaherty, r.,</i>	372	<i>Zalmon J. Eaton, r.,</i>	59
<i>James W. Green, d.,</i>	335	<i>Raymond C. Barrows, d.,</i>	44
<i>James O. Sullivan, d.,</i>	314	<i>Harvey M. Lawson, d.,</i>	28
<b>Somers—</b>		<b>Vernon—</b>	
<i>Ensign C. Kibbe, d.,</i>	333	<i>George Arnold Jr., r.,</i>	1508
<i>Louis A. Gowdy, r.,</i>	296	<i>Sherwood C. Cummings, r.,</i>	1535
<i>Harold S. Cooke, r.,</i>	247	<i>Timothy Lynch, d.,</i>	1229
<i>R. W. Holcomb, d.,</i>	263	<i>George B. Forster, d.,</i>	1211
<b>Stafford—</b>		<b>Willington—</b>	
<i>John J. Quinn, d.,</i>	1015	<i>Frank B. Converse, r.,</i>	338
<i>Richard H. Pinney, d.,</i>	1039	<i>Joseph A. Dimock, r.,</i>	233
<i>Raymond B. Kelsey, r.,</i>	961	<i>Merritt L. Usher, d.,</i>	151
<i>Milo E. Bradway,</i>	908		
<b>Tolland—</b>			
<i>Alfred F. Ludwig, d.,</i>	248		
<i>James W. Galavin, d.,</i>	236		
<i>Garrett H. Siegel, r.,</i>	173		
<i>Harwood J. Skelly, r.,</i>	188		

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST  
AT ELECTION, NOVEMBER 4, 1930.

HARTFORD COUNTY.

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Avon.....	605	438	438	438	438	3
Berlin.....	1,639	1,354	1,354	1,354	1,332	22
Bloomfield.....	1,449	755	755	755	746	9
Bristol.....	9,038	5,726	* .....	.....	.....	.....
Burlington.....	334	286	286	286	280	6
Canton.....	1,011	716	716	716	704	12
East Granby.....	294	267	267	267	267	0
East Hartford.....	6,039	4,502	* .....	.....	.....	.....
East Windsor.....	1,299	885	* 885	885	882	3
Enfield.....	4,857	3,956	* .....	.....	.....	.....
Farmington.....	860	607	607	607	596	11
Glastonbury.....	2,258	1,597	* .....	.....	.....	.....
Granby.....	594	445	445	445	440	5
Hartford.....	57,519	40,298	* .....	.....	.....	.....
Hartland.....	139	126	126	126	125	1
Manchester.....	9,025	4,704	* .....	.....	.....	.....
Marlborough.....	171	160	160	160	156	4
New Britain.....	22,383	15,925	* .....	.....	.....	.....
Newington.....	1,339	918	918	918	899	19
Plainville.....	2,256	1,668	* .....	.....	.....	.....
Rocky Hill.....	739	570	570	570	565	5
Simsbury.....	1,360	942	942	942	934	8
Southington.....	3,243	2,330	* .....	.....	.....	.....
South Windsor.....	950	676	676	676	676	6
Suffield.....	1,534	1,141	* .....	.....	.....	.....
West Hartford.....	10,628	7,815	* .....	.....	.....	.....
Wethersfield.....	3,123	2,120	* .....	.....	.....	.....
Windsor.....	3,189	2,023	2,023	2,023	1,998	25
Windsor Locks.....	1,649	1,484	1,484	1,484	1,477	7
Totals.....	149,524	104,434	12,652	12,652	12,515	146

\* Voting Machines Used.

## NEW HAVEN COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Ansonia.....	7,407	6,661	6,661	6,661	6,618	43
Beacon Falls.....	604	519	519	519	516	3
Bethany.....	196	157	157	157	153	4
Branford.....	3,340	2,648	2,648	2,647	2,648	37
Cheshire.....	1,348	792	792	792	781	11
Derby.....	4,050	3,349	3,349	3,349	3,349	72
East Haven.....	* 2,869	2,033	2,033	2,033	1,996	37
Guilford.....	1,621	1,049	1,049	1,049	1,031	18
Hamden.....	6,941	4,950	* .....	.....	.....	.....
Madison.....	1,001	695	695	695	695	10
Meriden.....	16,198	11,998	* .....	.....	.....	.....
Middlebury.....	532	343	343	343	338	.....
Milford.....	5,651	3,990	* .....	.....	.....	.....
Naugatuck.....	5,966	4,239	* .....	.....	.....	.....
New Haven.....	59,572	45,000	* .....	.....	.....	.....
North Branford.....	394	277	277	277	277	0
North Haven.....	1,494	960	960	960	947	13
Orange.....	634	394	394	394	390	4
Oxford.....	413	240	240	240	237	3
Prospect.....	219	160	160	160	160	8
Seymour.....	2,238	1,512	* .....	.....	.....	.....
Southbury.....	563	416	416	416	415	1
Wallingford.....	5,861	4,441	* .....	.....	.....	.....
Waterbury.....	36,427	26,478	* .....	.....	.....	.....
West Haven.....	11,290	7,390	* .....	.....	.....	.....
Wolcott.....	449	330	330	330	330	4
Woodbridge.....	666	454	454	454	454	12
Totals.....	177,944	131,475	21,477	21,476	21,335	285

\* Voting Machines used.

## NEW LONDON COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Bozrah.....	409	368	368	368	365	3
Colchester.....	821	696	696	696	696	1
East Lyme.....	969	856	*.....	.....	.....	.....
Franklin.....	199	164	164	164	164	3
Griswold.....	1,581	1,176	1,176	1,176	1,166	10
Groton.....	3,881	2,114	2,111	2,111	2,088	23
Lebanon.....	492	357	357	357	351	6
Ledyard.....	351	219	219	219	216	3
Lisbon.....	397	310	310	309	308	2
Lyme.....	304	229	229	229	229	7
Montville.....	1,249	1,036	1,036	1,036	1,008	28
New London.....	9,409	7,186	*.....	.....	.....	.....
North Stonington.....	464	378	378	378	373	5
Norwich.....	12,060	9,455	*.....	.....	.....	.....
Old Lyme.....	660	497	497	497	497	0
Preston.....	559	413	413	413	408	5
Salem.....	159	134	134	134	133	1
Sprague.....	1,029	763	*.....	.....	.....	.....
Stonington.....	5,239	3,361	3,361	3,361	3,356	5
Voluntown.....	246	205	205	205	205	.....
Waterford.....	1,987	1,136	1,136	1,136	1,127	9
Totals.....	42,465	31,053	12,790	12,789	12,690	111

\*Voting Machines used.

## FAIRFIELD COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Bethel.....	2,096	1,681	1,681	1,681	1,662	19
Bridgeport.....	48,830	37,691	*.....	.....	.....	.....
Brookfield.....	467	377	377	377	373	4
Danbury.....	11,490	8,850	*.....	.....	.....	.....
Darien.....	2,782	1,424	*.....	.....	.....	.....
Easton.....	420	373	373	373	374	9
Fairfield.....	5,429	3,613	*.....	.....	.....	.....
Greenwich.....	12,485	6,449	6,462	6,462	6,462	118
Monroe.....	595	522	522	522	508	14
New Canaan.....	2,260	1,529	1,529	1,529	1,489	40
New Fairfield.....	233	212	212	212	212	2
Newtown.....	1,430	1,206	1,206	1,206	1,199	7
Norwalk.....	14,519	9,649	*.....	.....	.....	.....
Redding.....	839	619	619	619	611	8
Ridgefield.....	1,537	1,009	*.....	.....	.....	.....
Shelton.....	4,119	3,166	3,166	3,166	3,117	49
Sherman.....	151	100	100	100	97	3
Stamford.....	22,517	16,096	*.....	.....	.....	.....
Stratford.....	7,065	4,950	4,950	4,950	4,853	97
Trumbull.....	1,442	1,105	1,105	1,105	1,105	32
Weston.....	423	360	360	360	357	3
Westport.....	3,062	1,751	*.....	.....	.....	.....
Wilton.....	980	771	771	771	763	8
Totals.....	145,171	103,503	23,433	23,433	23,182	413

\*Voting Machines used.

## WINDHAM COUNTY.

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Ashford.....	323	278	277	277	274	4
Brooklyn.....	764	651	651	651	649	2
Canterbury.....	347	303	303	303	303	.....
Chaplin.....	190	159	159	159	155	4
Eastford.....	236	209	209	209	208	1
Hampton.....	256	225	225	225	224	1
Killingly.....	3,528	2,652	2,652	2,652	2,640	12
Plainfield.....	3,291	2,568	2,568	2,568	2,491	77
Pomfret.....	718	450	450	450	444	6
Putnam.....	3,168	2,579	2,579	2,579	2,561	18
Scotland.....	189	166	166	166	166	0
Sterling.....	585	480	480	480	475	5
Thompson.....	1,602	1,250	1,250	1,250	1,250	18
Windham.....	6,316	4,791	*.....	.....	.....	.....
Woodstock.....	767	518	518	518	515	1
Totals.....	22,280	17,279	12,497	12,487	12,355	149

\* Voting Machines used.



## LITCHFIELD COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Barkhamsted.....	334	285	285	285	281	4
Bethlehem.....	234	183	183	183	180	3
Bridgewater.....	261	196	196	196	194	2
Canaan.....	243	163	163	163	155	8
Colebrook.....	280	221	221	221	218	3
Cornwall.....	447	334	334	334	333	1
Goshen.....	270	215	215	215	210	5
Harwinton.....	339	227	227	227	219	8
Kent.....	534	454	454	454	448	6
Litchfield.....	1,618	1,171	1,171	1,171	1,150	21
Morris.....	265	218	218	218	218	0
New Hartford.....	784	657	657	657	645	12
New Milford.....	2,364	1,594	*.....	.....	.....	.....
Norfolk.....	915	750	*.....	.....	.....	.....
North Canaan.....	940	791	791	791	782	9
Plymouth.....	1,832	1,350	1,350	1,350	1,334	16
Roxbury.....	299	253	253	253	249	4
Salisbury.....	1,331	946	946	946	938	8
Sharon.....	702	434	*.....	.....	.....	.....
Thomaston.....	1,847	1,084	1,084	1,084	1,073	11
Torrington.....	8,800	5,849	*.....	.....	.....	.....
Warren.....	158	144	144	144	144	0
Washington.....	1,007	705	705	705	701	4
Watertown.....	2,432	1,674	1,674	1,674	1,656	18
Winchester.....	3,733	2,564	2,507	2,505	2,487	20
Woodbury.....	823	547	547	547	540	7
Totals.....	32,792	23,009	14,325	14,323	14,155	170

\* Voting Machines used.

## MIDDLESEX COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Chester.....	616	524	524	524	517	7
Clinton.....	765	627	627	627	619	8
Cromwell.....	1,042	751	751	751	743	8
Durham.....	477	386	386	386	385	1
East Haddam.....	887	679	679	679	674	5
East Hampton.....	1,448	1,168	1,168	1,168	1,142	26
Essex.....	1,284	757	757	757	745	12
Haddam.....	880	710	710	710	691	19
Killingworth.....	189	153	153	153	152	1
Middlefield.....	325	220	220	220	217	3
Middletown.....	8,650	6,056	*.....	.....	.....	.....
Old Saybrook.....	811	584	584	584	574	10
Portland.....	1,835	1,436	1,436	1,436	1,428	8
Saybrook.....	947	785	785	785	780	5
Westbrook.....	490	391	391	391	379	12
Totals.....	20,646	15,227	9,171	9,171	9,046	125

\* Voting Machines used.

## TOLLAND COUNTY.

TOWNS	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Andover.....	231	208	208	208	206	2
Bolton.....	229	214	214	214	209	5
Columbia.....	259	219	219	219	215	4
Coventry.....	812	709	709	709	706	3
Ellington.....	864	613	612	612	604	8
Hebron.....	347	313	313	313	313	3
Mansfield.....	1,087	730	730	730	717	13
Somers.....	752	608	608	608	595	13
Stafford.....	2,295	2,012	2,012	2,012	2,000	12
Tolland.....	490	433	433	433	431	2
Union.....	122	107	107	107	107	2
Vernon.....	3,862	2,855	2,855	2,855	2,855	22
Willington.....	461	380	380	368	376	4
Totals.....	11,811	9,401	9,400	9,388	9,334	93

## SUMMARY BY COUNTIES

COUNTIES	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Hartford.....	149,524	104,434	12,652	12,652	12,515	146
New Haven.....	177,944	131,475	21,477	21,476	21,335	285
New London.....	42,465	31,053	12,790	12,789	12,690	111
Fairfield.....	145,171	103,503	23,433	23,433	23,182	413
Windham.....	22,280	17,279	12,497	12,487	12,355	149
Litchfield.....	32,792	23,009	14,325	14,323	14,155	170
Middlesex.....	20,646	15,227	9,171	9,171	9,046	125
Tolland.....	11,811	9,401	9,400	9,388	9,334	93
Totals.....	602,633	435,381	115,745	115,719	114,612	1,492

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST AT  
SPECIAL ELECTION, NOVEMBER 4, 1930, TO FILL VACANCY OF  
UNEXPIRED TERM.

CONGRESSIONAL ELECTION, FIFTH DISTRICT

LITCHFIELD COUNTY	Whole number of names on registry list	Whole number checked as having voted	Number of ballots found in the box for general reception of votes	Number of stubs found in stub box	Number of ballots counted	Number of ballots rejected
Barkhamsted.....	334	280	280	280	274	6
Bethlehem.....	234	182	182	182	172	10
Bridgewater.....	261	192	192	192	188	4
Canaan.....	243	160	160	160	156	4
Colebrook.....	280	221	221	221	218	3
Cornwall.....	447	332	332	332	327	5
Goshen.....	270	212	212	212	201	11
Harwinton.....	339	227	227	227	219	8
Kent.....	534	454	454	454	445	9
Litchfield.....	1,618	1,171	1,171	1,171	1,141	30
Morris.....	265	218	218	218	215	3
New Hartford.....	784	657	657	657	634	23
New Milford.....	2,364	1,594	*.....	.....	.....	.....
Norfolk.....	915	750	*.....	.....	.....	.....
North Canaan.....	940	791	791	791	771	20
Plymouth.....	1,832	1,350	1,350	1,350	1,291	59
Roxbury.....	299	253	253	253	248	5
Salisbury.....	1,331	946	946	946	914	32
Sharon.....	702	434	*.....	.....	.....	.....
Thomaston.....	1,847	1,084	1,084	1,084	1,041	43
Torrington.....	8,800	5,849	*.....	.....	.....	.....
Warren.....	158	144	144	144	140	4
Washington.....	1,007	705	705	705	674	31
Watertown.....	2,432	1,674	1,674	1,674	1,626	48
Winchester.....	3,733	2,564	2,482	2,445	2,408	74
Woodbury.....	823	547	547	547	540	7
NEW HAVEN COUNTY						
Southbury.....	563	416	416	416	410	6
Middlebury.....	532	342	342	342	331	11
Waterbury.....	36,427	26,478	*.....	.....	.....	.....
Wolcott.....	449	330	330	330	319	11
Oxford.....	413	239	239	239	229	10
Naugatuck.....	5,966	4,239	*.....	.....	.....	.....
Prospect.....	219	160	160	160	154	6
Beacon Falls.....	604	519	519	519	509	10
Seymour.....	2,238	1,512	*.....	.....	.....	.....
Ansonia.....	7,407	6,661	6,661	6,661	6,502	159
Derby.....	4,050	3,349	3,349	3,349	3,233	116
Totals.....	91,660	67,236	26,298	26,261	25,530	768

\*Voting machines used.

**Back of Pamphlet Intentionally Left Blank**

**End of File**